## Eune mintrie 27 d'octobe deu 1958.

C' jou -là, saint Nicolas avowat k'minchié à tchuire deus ôfes : leus nuées tuin'tent toutes rouches, eu i f'jowat in vint à fè s'involeu leus pannes.

Beutôt, ch' sorowat l'Toussaint .

I eutowat chonq heures deu l'aprèins-din.neu, eu no Louise avowat teu r'chineu aveu s'mamère al mon deu s' matante Julienne. Ch'towat in diminche, eu comme euç joû-là l'mamère Louise n'avowat neu pouvu daleu à messe, vu qu'eune vaque avowat vêleu dou matin, in r'veunant deul mon Julienne, i-ont r'passeu pa l'eugliche pou dire deux trowas avés.

Louise avowat siète ans. Eule dalowat fè s'preumière communion à l'Ascinsion.

Eule avowat pris aveu li s'poupée Nicole pou daleu r'chineu al mon deu s'matante Julienne.

Ch' towat eune bièle poupée aveu deus longs nowars cheveux qu'on pouvowat leus coiffeu, leus laveu, fè deus fiches. On pouvowat l'mète à l'eu, vu qu'eule towat in caoutchouc.

Louise li avowat mis in biau habit rouche qu'eule avowat cousu li-min.me à longs points aveu in reste d' tissu queu s'mére avowat feu deus eucourcheus avec.

Su l'tiète deul poupée, pou qu'eule n'euche neu frowad deul rache queu l'vint chuflowat fort, in passe -montagne que Louise avowat lachié li-min.me eutou aveu in restant d'lin.ne.

I fjowat presque nuite quand i-ont vudié d'l'eugliche pou eusse raleu à leu maison. Ch' towat l'heure de traire leus vaques.

Meus arriveu d'vant l'porte deul granche deu leu cinsse, louise s'meut à braire :

- Eum poupée ! Eum poupée ! J'pinse beu queu j'l'ai laichiée dsu l'sièle à l'eugliche. I no faut raleu l'tchiè, maman, si ou plaît.

-No feu, Louise! Ch'eut sans! i-eut trop tard. Ch'eut leus courts joûs, i feut d'ja nuite, eu ch'eut l'heure deu l'ouvrache! D'main, ch'eut l'eucole. I vo faut vô laveu, mingier eu daleu à vo lite.

-Maman, m'poupée Nicole eut toute seûle dins l'eugliche, eule va avowar peû, eule ne pint neu là dormi toute seûle !

Louise a beû braire, eus mére print leus seyôs ou lait eu s'in va traire aveu s'n'homme sans l'acouteu. Eule pich'ra tant moin.nsse, qu'eul dit in veyant l'afant braire.

Adon, Jean, eul pére Louise, a dit à s'fin.me qu'eule keuminchiche à traire sans li.

- -J'min vas habille squ'à l'eugliche à veulou, jeu n'd'ai neu pou lon.mint!
- -Vos applaudichiez s'nafant là bramint d'troup, Jean!

Louise n'feujowat fonk que d'raviseu pa l'feurniète pou vi s'pére eurveuni aveu s'poupée Nicole...eule vowat luire eul lampe à carbure dou veulou, Jean eut à hauteur deul granche...louise tran.ne... Jean rin.te dins l'méson. Neu d'poupée. Louise eurkeumin.nche à br aire. Eus mére arrife deu l'eutôle aveu in seyô d'lait prète à turbineu. Eule traite l'afan d'feujeu d'grin.nes eu s'in rva traire aveu Jean. Aprèins, i souptent sans d'viseu eu Louise s'in va à s lite beu deubauchie. Eul pére eus tait : i n'a reu n'à dire, dins ceule méson aveu s'gindarme d'fin.me.

Eul lind'main, Louise s'in va à pied à l'eucole. T'au long dou k'min, eule beusie à Nicole. Duche qu'eule pint beu ête, deu ? Eule rinte dins l'eugliche, alfowa qu'eus père n'euche neu vu Nicole d'su l'sièle, vu qu'i fjowat approchant nuite.

Eul tchureu eut d'jà là. Y a n'intièremeut aujord'hui eu i prépare eul sièrviche.

I n'a neu vu d'poupée. Non, qu'i dit.

A l'eucole, Louise n'acoute neu l'maîte qu' eusplique eul réque deu trowas, eule s'in fout beu , deul réque deu trowas, eule neu feut fonke que d'beusier à Nicole.

L'arowat-eule oublyiée à l'mon deu s'matante Julienne ? Non. Eule seu rappelle que d'vant rintreu à l'eugliche, eule a d'viseu aveu Nicole...

P'tiète dit beu queu l'tchureu l'a pris...meus qu'euche qu'in tchureu f'rowat aveu n'poupée ?

Qui soit...eul réque deu trowas eule s'in fout, meus v'là queu l'mète l'invouye ou tableau.

Louise, queu d'habitude eule sait toudi toute, eule n'a reu compris, eu l'maîte i s'meut dins n'rache dou d'jâle...

Trois joûs s'passtent.

Louise in dalant eu in rveunant d'l'eucole ravisse dins leus fosseus, leus kraous, alfowa qu'Nicole arowat tcheuü là. Meus neu d'Nicole.

Eule eurvint à s'méson tout d'eune, on dirowat un qu'on li a voleu s'bowate ou toubake.

Eus mére li a prépareu à r'chineu, deus tartines à l'confiture deu grousièles aveu dou bon bure saleu. Eule d'apéte, Louise. Eule sét qu'à ç'n'heure-là, eus pére eu s 'mére sont ko ou camp, i ramasst'ent biètrâtes meus l'porte deumeure toudi ouvrie.

Su l'tape, eus n'eurchineu l'attind, eu d'lé l'jatte de frèche lait, y a n'inv'loppe, aveu in timbre rouche colleu d'sus. In timbre franceus, comme leus ceus quand leu cousine de Bretagne leu eucrit... eul lète, ch'eut pou li, LOUISE DEGAND, rue d'l'Amourette, 12, Buchnal. Belgique.....

Eule deucafote l'invlope eu k'minche à lire...

## Maman Louise.

Euj sais qu'vos aleu ête beu deubauchie, meus j'ai deucideu d'min daleu long, fôrt long, eu deu n'pus jin.mais r'veuni. Tro dû, pour mi, deu d'meureu toute sêule tou l'jou à vo cin.nsse vu q'vos daleu à l'eucole tous leus joûs...

Eul porte d'l'eugliche towat d'meurée ouvrie : j'm'ai incouru.

I towat grand temps queu j'viviche eum vie.

J'ai pris l'queumin deul gare, j'ai arriveu tard par nuite à Tournai, eu j'ai monteu dins in trin qui dalowat pou la France. Eu meu v'là chi à Paris!

Eu saveuz tcheu ? J'ai là trouveu in amoureux. J'm'avuwis assis d'su in banc d'lé la Seine, eu y eut v'nu s'assire d'lé mis... NOS ALLONS NOS MARIEU, NOS ARONS N'MASSE D'AFANTS!

J'ai d'jà vu eul Tour Eiffel eu j'meu pourmin.ne tous leus jous su leus Champs-Elysées.

N'breuyeu neu, Louise : j'sus fin heureuse, chi, à Paris aveu m'n Ernest.

Euj vos dis meurci d'avowar beu inlveu, Louise.

Vo Poupée Nicole.

Louise a r'frumeu l'inv'loppe eu a mingié seus tartines à l'confiture deus grousièles. P'tiète di beu qu'eule eurvèrowat Nicole in joû, à Paris....

Vingt ans pus tard, eule a r'trouveu l'inv'loppe ou fond d'in tirowa.

Adon, eule a r'coneu l'eucriture deus papa Jean, min.me si l'avowat cangiée pou qu'eule neu seuche neu queu ch'towat li qui li avowat eucrit....

## Un mensonge

Ce jour-là, saint Nicolas avait commencé à cuire des gaufres. les nuages étaient tout rouges et il faisait un vent à faire s'envoler les tuiles. Bientôt, ce serait la Toussaint.

Il était cinq heures de l'après-midi et notre Louise était allée goûter avec sa mère chez sa tante Julienne.

C'était un dimanche, et comme ce jour-là maman Louise n'avait pas pu aller à la messe vu qu'une vache avait vêlé le matin, en revenant de chez julienne, elles sont passés par l'Église pour dire quelques prières.

Louise avait sept ans. Elle allait faire sa première communion à l'Ascension. Elle avait pris avec elle sa poupée Nicole, pour aller goûter chez sa tante julienne. C'était une belle poupée avec de longs cheveux noirs que l'on pouvait coiffer, laver, tresser. On pouvait la mettre dans l'eau car elle était en caoutchouc. Louise lui avait mis une belle robe rouge qu'elle avait cousue elle-même à longs points avec le reste du tissu avec lequel sa mère avait confectionné des tabliers. Sur la tête de la poupée, pour qu'elle n'ait pas froid, avec ce vent qui soufflait tellement fort, un passe-montagne que Louise avait tricoté elle-même avec un reste de laine.

Il faisait presque nuit quand elles sont sorties de l'église pour rentrer chez elles. C'était l'heure de traire les vaches.

Mais arrivée devant la porte de la grange de la ferme, Louise se mit à pleurer : -Ma poupée ! Ma poupée ! Je pense que je l'ai laissée sur la chaise à l'église. Il nous faut aller la rechercher, maman, s'il vous plaît !

- -Non, Louise! Pas question! Il est trop tard, les jours sont courts; il fait déjà nuit et c'est l'heure de faire l'ouvrage. Demain, c'est l'école. Il faut encore que vous vous laviez, que vous mangiez et que vous alliez dormir!
- -Maman, ma poupée Nicole est toute seule dans l'église, elle va avoir peur. Elle ne peut pas dormir là tout seule !

Mais Louise a beau pleurer. Sa mère prend les seaux à lait et s'en va traire avec son homme sans l'écouter. Si elle pleure, elle pissera moins, dit-elle à son homme.

Voyant pleurer l'enfant, Jean, le père de Louise, dit à sa femme qu'elle commence à traire sans lui.